

BÜRGERSCHAFT DER FREIEN UND HANSESTADT HAMBURG

Kurzprotokoll zur

BÜRGERSCHAFTSKANZLEI

PLENARANGELEGENHEITEN

Tagesordnung der Bürgerschaft

BIRGIT MAYBOHM / MICHAEL RANDT

Tel.: 040 42831-1305

Fax.: 040 42731-2296

E-Mail: plenardienste@bk.hamburg.de

HAMBURG, 9. NOVEMBER 2017

Mittwoch, 8. November 2017, 13.30 Uhr

(21. Wahlperiode / 66. Sitzung)

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
I. Aktuelle Stunde			
		ITS-Weltkongress – Hamburg wird Modellstadt für urbane Mobilitäts- und Logistiklösungen <i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i> mit ITS-Weltkongress in Hamburg 2021: Auch Radverkehr und Nahverkehr profitieren von der Digitalisierung! <i>(angemeldet von der GRÜNEN Fraktion)</i>	debattiert
		Strafvollzug und Polizei am Limit – Gewerkschaften schlagen Alarm <i>(angemeldet von der CDU-Fraktion)</i>	debattiert
		Nicht nur reden, Herr Scholz – in Hamburg anfangen: 12 Euro Mindestlohn jetzt! <i>(angemeldet von der Fraktion DIE LINKE)</i>	nicht behandelt wegen Zeitablaufs
		300 unkoordinierte Baustellen, Tausende vernichtete Parkplätze, immer mehr Fahrradunfälle: Rot-Grün provoziert das Verkehrschaos <i>(angemeldet von der FDP-Fraktion)</i>	nicht behandelt wegen Zeitablaufs
		Nicht reden, sondern handeln – was macht die Rote Flora? <i>(angemeldet von der AfD-Fraktion)</i>	nicht behandelt wegen Zeitablaufs

**BLATT 2 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der Tages- Drucksache ordnung		Inhalt	Ergebnis
II. Wahlen			
3		Wahl einer Vizepräsidentin oder eines Vizepräsidenten <u>Vorschlagsrecht:</u> FDP-Fraktion	<u>gewählt:</u> Dr. Kurt Duwe
5	9459	Wahl einer oder eines Deputierten der Behörde für Wirtschaft, Verkehr und Innovation <u>Vorschlagsrecht:</u> AfD-Fraktion	<u>nicht gewählt:</u> Günther Siegert
6	10498	Wahl eines stellvertretenden Mitglieds für die Härtefallkommission <u>Vorschlagsrecht:</u> Fraktion DIE LINKE	<u>nicht gewählt:</u> Dr. Carola Ensslen
7	10591	Wahl eines Mitglieds der Kommission für Stadtentwicklung <u>Vorschlagsrecht:</u> CDU-Fraktion	<u>gewählt:</u> Philipp Heißner
III. Zur Debatte angemeldete Punkte			
28	10530	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/9509: Haushaltsplan 2017/2018: Haushaltsjahre 2017 und 2018, Ansiedlung des Deutschen Zentrums für Luft- und Raumfahrt (DLR) am Standort Hamburg, Jährlicher DLR-Sitzlandbeitrag Hamburgs und einmalige Anschubfinanzierung der Freien und Hansestadt Hamburg (FHH) – Senatsantrag – <i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i>	einstimmig angenommen einstimmig angenommen (in 1. und 2. Lesung)
35	10654	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/9339: Haushaltsplan 2017/2018, Einzelplan 3.2 Behörde für Wissenschaft, Forschung und Gleichstellung, Nachbewilligung nach § 35 Landeshaushaltsordnung (LHO), Abschluss eines Abkommens über die Finanzierung des Hochleistungsklimarechners bei dem Deutschen Klimarechenzentrum DKRZ in Hamburg (DKRZ-Abkommen) – Senatsantrag – <i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i>	einstimmig angenommen einstimmig angenommen (in 1. und 2. Lesung)

**BLATT 3 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
41	10770	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN bei Enthaltung der CDU und FDP angenommen
und		21/10349: Haushaltsplan 2017/2018 – Einzelplan 7.0 „Behörde für Wirtschaft, Verkehr und Innovation“, hier: Nachbewilligung nach § 35 LHO und Stellungnahme des Senats zu den Ersuchen „Hamburg 2020: Weiterentwicklung der Elektromobilität in Hamburg“, „Elektromobilität in Hamburg nimmt Fahrt auf“ und „Elektromobilität stärken – Blaue Stellflächen für alle Ladestationen“ – Senatsantrag –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN bei Enthaltung der CDU und FDP angenommen (in 1. und 2. Lesung)
57	10732	Bericht des Ausschusses für Wirtschaft, Innovation und Medien über die Drucksache 21/9272: Elektromobilität in Hamburg nimmt Fahrt auf – Antrag der Fraktionen der SPD und GRÜNEN – <i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i>	Kenntnisnahme nachträgliche Beratung
9	10220	Zwischenbilanz im Bildungsbereich – Große Anfrage der Abg. Birgit Stöver u.a. CDU-Fraktion – <i>(angemeldet von der CDU-Fraktion)</i>	überwiesen an Schulausschuss (auf Antrag der CDU)
66	10779	Nachhaltigkeitsbericht für den gesamten Hafen – Antrag der Fraktionen der GRÜNEN und SPD – <i>(angemeldet von der GRÜNEN Fraktion)</i>	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD angenommen
67	10780	Ohlsdorf 2050 – den Ohlsdorfer Friedhof als Begräbnisstätte und Gedenkort, Denkmal und Erholungsanlage weiter entwickeln – Antrag der Fraktionen der GRÜNEN und SPD – <i>(angemeldet von der GRÜNEN Fraktion)</i>	einstimmig bei Enthaltung der AfD angenommen

**BLATT 4 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
26	10746	Volkspetition für eine konsequente Nachtruhe am Hamburger Flughafen – Unterrichtung durch die Präsidentin –	Zustandekommen der Volkspetition einstimmig beschlossen überwiesen an Ausschuss für Umwelt und Energie (auf Antrag aller Fraktionen)
und			
20	10688	Jährlicher Bericht der Fluglärmschutzbeauftragten über die Entwicklung der Fluglärmsituation in Hamburg und über ihre Tätigkeit und Jährlicher Bericht des Senats zu dem Ersuchen der Bürgerschaft aus Drucksache 20/14334 (16-Punkte-Plan) gemäß Drucksache 21/4209 – Senatsmitteilung – <i>(angemeldet von der Fraktion DIE LINKE)</i>	überwiesen an Ausschuss für Umwelt und Energie (auf Antrag der SPD, CDU, GRÜNEN, LINKEN und AfD)
58	10504	Abschaffung des Bürgerschaftsreferendums – Antrag der FDP-Fraktion – <i>(angemeldet von der FDP-Fraktion)</i>	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN und FDP abgelehnt
60	10702	Politische Neutralität garantieren – Klarstellung der Geschäftsordnungsbestimmung Nummer 14 der Behörde für Schule und Berufsbildung – Antrag der AfD-Fraktion – <i>(angemeldet von der AfD-Fraktion)</i>	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimmen der AfD abgelehnt

**BLATT 5 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
37	10656	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/10212: Haushaltsplan 2017/2018, Einzelplan 3.2 Behörde für Wissenschaft, Forschung und Gleichstellung, Nachbewilligung nach § 35 Landeshaushaltsordnung (LHO) für die Integration des Laser Zentrums Nord (LZN) und des Centrum für Angewandte Nanotechnologie (CAN) in die Fraunhofer Gesellschaft zur Förderung der angewandten Forschung e.V. mit Wirkung zum 1. Januar 2018 und Stellungnahme des Senats zum Bürgerschaftlichen Ersuchen vom 31. Mai 2017 „Fraunhofer-Strategie vertiefen – Den Forschungs- und Innovationsstandort Hamburg stärken“ Drucksache 21/8719 – Senatsantrag –</p> <p><i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i></p>	<p>einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen</p> <p>einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen</p> <p>(in 1. und 2. Lesung)</p>
IV. <u>Senatsbefragung</u>			
		<p>Anders als die Volksinitiative „Mehr Hände für Hamburgs Kitas“ sieht der Senat für die Umsetzung der Ziele der Initiative einen Bedarf von 9.600 zusätzlichen Fachkräften und daraus folgend Mehrkosten von 405 Millionen Euro, was auch im Widerspruch zu den Zahlen der Bertelsmann-Stiftung steht, die von 3.600 Fachkräften und zusätzlich 158 Mio. € ausgeht.</p> <p>Wie erklärt sich der Senat die unterschiedlichen Zahlen?</p> <p><i>(Fragesthema der Fraktion DIE LINKE)</i></p>	hat stattgefunden
		<p>Ein auf Geoanalyse und Standortplanung spezialisiertes Unternehmen aus Potsdam (Motion Intelligence) hat eine Verkehrsanalyse für den alten Bahnstandsstandort in Altona und den neuen Standort am Diebsteich durchgeführt und festgestellt, dass sich für 231.000 Pendler eine deutlich schlechtere Erreichbarkeit ergibt.</p> <p>Kann der Senat die Ergebnisse der Verkehrsanalyse bestätigen und welche Maßnahmen plant er, um die Erreichbarkeit des neuen Bahnhofs am Diebsteich zu verbessern?</p> <p><i>(Fragesthema der FDP-Fraktion)</i></p>	hat stattgefunden

**BLATT 6 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der Tages-Drucksache- ordnung		Inhalt	Ergebnis
V. <u>Abstimmung über einen Bericht des Eingabenausschusses</u>			
8	10446	Bericht des Eingabenausschusses	<u>Empf. zu Eing 874/16, 705/17, 725/17 und 744/17:</u> einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen <u>Empf. zu übr. Eing.:</u> einstimmig angenommen
VI. <u>Zur Abstimmung gestellte Punkte</u>			
<u>Große Anfragen</u>			
10	10361	Wann wird der bislang geheime sogenannte 10.000er-Vertrag endlich veröffentlicht und wie steht es um die Kleingartenvereine in Hamburg? – Abg. Stephan Jersch u.a. Fraktion DIE LINKE –	Besprechung beantragt
11	10363	Überlastung der Justiz: Immer mehr Gefangene in Hamburg und zu wenig Personal – aktuelle Situation in Hamburgs Justizvollzugsanstalten – Abg. Richard Seelmaecker u.a. CDU-Fraktion –	ohne Besprechung
12	10382	Kann der Senat mögliche Fehlentwicklungen bei IT-Projekten inzwischen früher erkennen und Kostenexplosionen somit rechtzeitig verhindern? – Abg. Thomas Kreuzmann u.a. CDU-Fraktion –	ohne Besprechung
13	10455	Finanzierung der Drogen- und Suchthilfe in Hamburg – Abg. Deniz Celik u.a. Fraktion DIE LINKE –	Besprechung beantragt
<u>Senatsanträge</u>			
16	10616	Gesetz zur Überführung der drei Sondervermögen zur Altersversorgung in ein neu einzurichtendes Sondervermögen „Altersversorgung der Freien und Hansestadt Hamburg“	überwiesen an Haushaltsausschuss (auf Antrag aller Fraktionen)
17	10631	Änderung des Staatsvertrages zwischen der Freien und Hansestadt Hamburg und dem Land Schleswig-Holstein auf dem Gebiet der Zuverlässigkeitsüberprüfungen nach dem Luftsicherheitsgesetz vom 26. Oktober 2012	überwiesen an Ausschuss für Wirtschaft, Innovation und Medien (auf Antrag der SPD und GRÜNEN)
18	10690	Aufstellung eines Doppelhaushaltsplans 2019/2020	einstimmig angenommen

**BLATT 7 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
		<u>Senatsmitteilungen</u>	
19	10617	Stabilitätsbericht 2017 der Freien und Hansestadt Hamburg	überwiesen an Haushaltsausschuss (auf Antrag der SPD, GRÜNEN und FDP)
21	10689	Verwendung von Restmitteln zum Erhalt säuregefährdeter Bestände für deren Digitalisierung	Kenntnisnahme
		<u>Unterrichtungen durch die Präsidentin</u>	
22	10477	Bürgerschaftliches Ersuchen vom 13. Dezember 2016: „Haushaltsplan-Entwurf 2017/2018, Einzelplan 3.1: Schulschwimmbegleitung durch schulisches Personal ausweiten“ – Drs. 21/6984	Kenntnisnahme
23	10559	Bürgerschaftliches Ersuchen vom 10. Februar 2016: „Orientierungshilfen für Geflüchtete weiter ausbauen – Erstinformation über Regeln und Gesetz intensivieren“ – Drucksache 21/3193 und Drucksache 21/4746	Kenntnisnahme
24	10611	Bürgerschaftliches Ersuchen vom 8. Juli 2015: „Deutsche Gebärdensprache in Hamburger Schulen als Wahlpflichtfach ermöglichen!“ – Drs. 21/900	Kenntnisnahme
25	10709	26. Ostseeparlamentarierkonferenz (Baltic Sea Parliamentary Conference – BSPC) vom 3. bis 5. September 2017 in Hamburg	überwiesen an Europaausschuss (auf Antrag der SPD und GRÜNEN)
		<u>Ausschussberichte</u>	
27	10529	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/8640 : Bürgerschaftliches Ersuchen vom 12. Dezember 2013: „Zuschuss an die Hamburger Symphoniker e.V. zur Entschuldung und Zukunftssicherung des Orchesters“ – Drs. 20/10217 ; hier: Dritter Halbjahresbericht – Unterrichtung durch die Präsidentin –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme

**BLATT 8 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
29	10566	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/8494: Mehr Transparenz bei Ermächtigungsüberträgen – Information der Bürgerschaft über mehrjährige Übertragung von Haushaltsresten sicherstellen – Antrag der Fraktionen der FDP und CDU –	Kenntnisnahme zurückgenommen
30	10567	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/9506: Bericht über die Verwendung der Mittel aus der Kultur- und Tourismussteuer 2016 – Senatsmitteilung –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme
31	10568	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/9583: Haushaltsplan 2017/2018, Nachbewilligung nach § 35 LHO, Einzelplan 3.2 der Behörde für Wissenschaft, Forschung und Gleichstellung sowie Stellungnahme des Senats zu den Bürgerschaftlichen Ersuchen vom 12. Dezember 2012 „Stellungnahme des Senats zu dem Ersuchen der Bürgerschaft vom 16. August 2012 „Bericht des Kulturausschusses über die Drucksachen 20/3527: Sanierungsfonds 2020 – Hamburger Sternwarte Bergedorf und 20/3659: Sanierung der Hamburger Sternwarte in Bergedorf“ (Drucksache 20/4515) sowie zur Welterbe-Bewerbung Hamburger Sternwarte“ (Drucksache 20/5940) und vom 15. Februar 2017 „Sanierungsfonds Hamburg 2020 – Die Sternwarte Bergedorf als Forschungsstandort und Kulturdenkmal stärken und schützen“ (Drucksache 21/7964) – Senatsantrag –	Kenntnisnahme nachträgliche Beratung
32	10569	Bericht des Haushaltsausschusses zum Thema „Information über den Vertragsabschluss zur Beschaffung eines Softwareprodukts für den Bereich Sozialhilfe“ – Selbstbefassungsangelegenheit –	Kenntnisnahme

**BLATT 9 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
33	10599	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/9585: Haushaltsplan 2016, Einzelplan 8.1 – Behörde für Inneres und Sport – Genehmigung von überplanmäßigen Kosten nach § 39 Landeshaushaltsordnung im Haushaltsjahr 2016 – Senatsantrag –</p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU und FDP bei Enthaltung der LINKEN und AfD angenommen</p> <p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU und FDP bei Enthaltung der LINKEN und AfD angenommen</p> <p>(in 1. und 2. Lesung)</p>
34	10600	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksachen (s. Seite 10)</p>	<p><u>Punkt A</u> <u>Ziffer 1:</u> Kenntnisnahme <u>Ziffer 2.a:</u> einstimmig angenommen <u>Ziffer 2.b:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der LINKEN angenommen <u>Ziffer 2.c:</u> einstimmig angenommen <u>Ziffer 2.d:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, LINKEN, FDP und AfD angenommen <u>Ziffer 2.e:</u> Kenntnisnahme <u>Ziffer 3:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, LINKEN, FDP und AfD angenommen <u>Punkt B:</u> einstimmig angenommen</p>

**BLATT 10 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
noch 34	10600	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksachen</p> <p>21/6399: Haushalts- und Konzernrechnung 2015 – Senatsantrag –</p> <p>21/8000: Jahresbericht 2017 des Rechnungshofs der Freien und Hansestadt Hamburg – Vorlage des Rechnungshofs –</p> <p>21/8001: Prüfung der Haushalts- und Wirtschaftsführung des Rechnungshofs im Haushaltsjahr 2015 – Vorlage des Rechnungshofs –</p> <p>21/8740: Stellungnahme des Senats zum Jahresbericht 2017 des Rechnungshofs über die Prüfung der Haushalts- und Wirtschaftsführung der Freien und Hansestadt Hamburg einschließlich der Haushalts- und Konzernrechnung 2015 – Senatsmitteilung –</p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, LINKEN, FDP und AfD angenommen</p> <p>Kenntnisnahme</p> <p>Kenntnisnahme sowie einstimmige Entlastung des Rechnungshofs</p> <p>Kenntnisnahme</p>
36	10655	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/10211: Änderung des Gemeinschaftstarifs des Hamburger Verkehrsverbundes (HVV) zum 1. Januar 2018 – Senatsantrag –</p>	<p><u>Ziffer 1:</u> Beschluss einstimmig angenommen</p> <p><u>Ziffer 2:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU und GRÜNEN gegen die Stimmen der LINKEN, FDP und AfD angenommen</p> <p>mit Änderungen mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU und GRÜNEN gegen die Stimmen der LINKEN, FDP und AfD angenommen</p>

**BLATT 11 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
38	10729	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/9701: Haushaltsplan 2015/2016, Mehrbedarfe im Einzelplan 6.1 – Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen für das Haushaltsjahr 2016 sowie Genehmigung von überplanmäßigen Kosten nach § 39 Landeshaushaltsordnung – Senatsantrag –</p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN bei Enthaltung der CDU und FDP angenommen</p> <p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN bei Enthaltung der CDU und FDP angenommen</p> <p>(in 1. und 2. Lesung)</p>
39	10730	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/9100: Bericht über die Haushaltsentwicklung und über die Entwicklung der Hamburger Steuererträge und Schulden jeweils zum 1. Quartal 2017 sowie die vorläufige Gesamtergebnisrechnung und doppelte Gesamtfinanzrechnung 2016 – Senatsmitteilung –</p>	<p>Kenntnisnahme</p> <p>Kenntnisnahme</p>
40	10769	<p>Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/9584: Einzelplan 3.2, Behörde für Wissenschaft, Forschung und Gleichstellung, Wirtschaftspläne der Hochschulen, Verwendung von Mitteln aus Rücklagen der Hochschulen für Bauvorhaben – Senatsantrag –</p>	<p>einstimmig bei Enthaltung der CDU, LINKEN und AfD angenommen</p> <p>einstimmig bei Enthaltung der CDU, LINKEN und AfD angenommen</p> <p>(in 1. und 2. Lesung)</p>
42	10531	<p>Bericht des Stadtentwicklungsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/10037: Gesetz zur Änderung des Hamburgischen Geodateninfrastrukturgesetzes – Senatsantrag –</p>	<p>einstimmig angenommen</p> <p>einstimmig angenommen</p> <p>(in 1. und 2. Lesung)</p>

**BLATT 12 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
43	10771	<p>Bericht des Stadtentwicklungsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/8729: Flächenverbrauch durch Neubau von Supermärkten – Antrag der AfD-Fraktion –</p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimmen der AfD angenommen</p> <p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimmen der AfD abgelehnt</p>
44	10589	<p>Bericht des Verkehrsausschusses zum Thema „Halbjährlicher Bericht des Senats über die Fortschritte bei der Optimierung des Bussystems (gemäß Drs. 20/11880, 21/73)“ – Selbstbefassungsangelegenheit –</p>	Kenntnisnahme
45	10601	<p>Bericht des Gesundheitsausschusses über die Drucksache</p> <p>21/9993: Entwurf eines Gesetzes zur Bildung einer „sektorenübergreifenden Landeskonferenz zur gesundheitlichen und pflegerischen Versorgung“ (HmbSLKV) – Senatsantrag –</p>	<p>einstimmig bei Enthaltung der LINKEN und FDP angenommen</p> <p>in der vom Senat am 30.08.17 korrigierten Fassung einstimmig bei Enthaltung der LINKEN und FDP angenommen</p> <p>(in 1. und 2. Lesung)</p>

**BLATT 13 DES KURZPROTOKOLLS
 ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
46	10757	Bericht des Gesundheitsausschusses über die Drucksachen	<p><u>Ziffer 1:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN und FDP angenommen</p> <p><u>Ziffer 2.a:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der CDU, LINKEN und FDP angenommen</p> <p><u>Ziffer 2.b:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN und FDP angenommen</p> <p><u>Ziffer 2.c:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der LINKEN angenommen</p>
		21/9637: Diskriminierungsfreie Regelungen bei der Blutspende – Antrag der FDP-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN und FDP abgelehnt
		21/9780: Blutspenderegulungen und Blutspendepaxis diskriminierungsfrei gestalten – Antrag der Fraktion DIE LINKE –	<p><u>Ziffer 1:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der CDU, LINKEN und FDP abgelehnt</p> <p><u>Ziffern 2, 3, 4 und 6:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN und FDP abgelehnt</p> <p><u>Ziffer 5:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der LINKEN abgelehnt</p>

**BLATT 14 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
zu 46	10876	Blutspende sicher und diskriminierungsfrei ausgestalten – Antrag der SPD- und GRÜNEN Fraktion –	einstimmig bei Enthaltung der CDU angenommen
47	10612	Bericht des Ausschusses Öffentliche Unternehmen über die Drucksache 21/9461: Bürgerschaftliches Ersuchen vom 14. September 2016: „Mehr Transparenz und wirksame Kontrolle bei Dataport – Bürgerschaft und Öffentlichkeit angemessen über Zahlen und Ziele informieren“ – Drs. 21/5969 – Unterrichtung durch die Präsidentin –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme
48	10615	Gemeinsamer Bericht des Ausschusses für Umwelt und Energie sowie des Verkehrsausschusses zum Thema „Luftreinhalteplan“ – Selbstbefassungsangelegenheit –	Kenntnisnahme
49	10653	Gemeinsamer Bericht des Familien-, Kinder- und Jugendausschusses sowie des Ausschusses für Soziales, Arbeit und Integration über die Drucksache 21/7513: Jugend im Parlament 2016 – Unterrichtung durch die Präsidentin –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme
50	10657	Bericht des Ausschusses für Justiz und Datenschutz über die Drucksache 20/9140: Besserer Datenschutz in der Freien und Hansestadt Hamburg (FHH) bei Einsatz von RFID-Technik – Antrag der FDP-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD angenommen mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD abgelehnt
51	10658	Bericht des Ausschusses für Justiz und Datenschutz über die Drucksache 21/5699: Besserer Schutz von Minderjährigen vor Eheschließungen im Kindes- und Jugendalter – Antrag der CDU-Fraktion –	einstimmig angenommen für erledigt erklärt

**BLATT 15 DES KURZPROTOKOLLS
 ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
52	10659	<p>Bericht des Ausschusses für Justiz und Datenschutz über die Drucksache</p> <p>21/8717: Die Geschäftsstellen der Hamburger Justiz attraktiver gestalten – Antrag der FDP-Fraktion –</p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD angenommen</p> <p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD abgelehnt</p>
53	10772	<p>Bericht des Ausschusses für Justiz und Datenschutz über die Drucksache</p> <p>21/7795: Rehabilitierung der nach § 175 StGB verfolgten Homosexuellen zügig vorantreiben! – Antrag der FDP-Fraktion –</p>	<p><u>Ziffer I:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, LINKEN, FDP und AfD angenommen</p> <p><u>Ziffer II:</u> Ersuchen mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD angenommen</p> <p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, LINKEN, FDP und AfD abgelehnt</p>

**BLATT 16 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
54	10773	Bericht des Ausschusses für Justiz und Datenschutz über die Drucksache 21/7799: Justizvollzugsdienst attraktiver gestalten mit leistungsgerechten und transparenten Beförderungsstrukturen – Antrag der CDU-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, LINKEN und AfD bei Enthaltung der FDP angenommen mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, LINKEN und AfD bei Enthaltung der FDP abgelehnt
55	10774	Bericht des Ausschusses für Justiz und Datenschutz über die Drucksache 21/8886: Innovative Modellprojekte im Hamburger Justizvollzug endlich voranbringen – Antrag der FDP-Fraktion –	einstimmig angenommen für erledigt erklärt
56	10731	Bericht des Sportausschusses zum Thema „Sport und Stadtentwicklung“ – Selbstbefassungsangelegenheit –	Kenntnisnahme
		Anträge	
59	10554	Für mehr Anwohnerschutz und eine hohe Akzeptanz des Hamburger Flughafens in der Bevölkerung – Anspruch auf passive Lärmschutzmaßnahmen ausweiten – Antrag der CDU-Fraktion –	überwiesen an Ausschuss für Umwelt und Energie (auf Antrag der SPD, GRÜNEN und LINKEN)
61	10703	Eingangsbereich der Elbphilharmonie – Antrag der AfD-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der FDP und AfD abgelehnt
62	10758	Zielgerichtete Resozialisierung: Hamburger Rückfallstatistik für Straftäter einführen – Antrag der FDP-Fraktion –	überwiesen an Ausschuss für Justiz und Datenschutz (auf Antrag der SPD, CDU, GRÜNEN, FDP und AfD)

**BLATT 17 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
63	10775	Sonderstatus beenden – Zentralen Koordinierungsstab Flüchtlinge (ZKF) bereits ab dem Jahr 2019 bei Sozialbehörde eingliedern – Antrag der CDU-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU und AfD bei Enthaltung der LINKEN und FDP abgelehnt
64	10776	Verbot ungenehmigter Verkaufsstände beim Hafengeburtstag – Antrag der CDU-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD abgelehnt
	10869	„Verbot ungenehmigter Verkaufsstände beim Hafengeburtstag und Stadtteilfesten – auch im Umfeld“ – Antrag der AfD-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der FDP und AfD abgelehnt
65	10777	Metropole der Raser_innen – fatalen Ruhm Hamburgs nicht hinnehmen! – Antrag der Fraktion DIE LINKE –	<u>Ziffern 1, 2 und 4:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN und FDP abgelehnt <u>Ziffer 3:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der LINKEN abgelehnt
VII. <u>Auf Wunsch der Fraktionen zu vertagender Punkt</u>			
		<u>Wahl</u>	
4	631	Wahl eines ordentlichen Mitglieds und eines stellvertretenden Mitglieds für die Härtefallkommission <u>Vorschlagsrecht:</u> AfD-Fraktion	vertagt
VIII. <u>Zu beantwortende Große Anfragen</u>			
14	10523	Damit die Integration gelingt – Nutzt der rot-grüne Senat tatsächlich alle Chancen der zur Verfügung stehenden Arbeitsmarktprogramme für Flüchtlinge? – Abg. Franziska Grunwaldt u.a. CDU-Fraktion –	beantwortet am 26.10.17

**BLATT 18 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 8. NOVEMBER 2017**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
15	10524	Den Datenfriedhof zum Leben erwecken – Eine Erfolgskontrolle des Mängelerfassungssystems „Melde-Michel“ – Abg. Dennis Thering u.a. CDU-Fraktion –	beantwortet am 26.10.17
IX. <u>Nachrichtlich:</u>			
		<u>Folgende Große Anfrage wurde eingereicht und dem Senat zur Beantwortung zugeleitet:</u>	
	10743	Berücksichtigung der Rechte der Kinder und Jugendlichen bei auswärtiger Unterbringung – Abg. Sabine Boeddinghaus u.a. Fraktion DIE LINKE – (am 24.10.17)	
		<u>Folgende Senatsvorlagen wurden im Vorwege einem Ausschuss überwiesen:</u>	
	10405	Haushalts- und Konzernrechnung 2016 (dem Haushaltsausschuss am 04.10.17)	
	10486	Haushaltsplan 2017/2018 Nachbewilligungen nach § 35 Landeshaushaltsordnung (dem Haushaltsausschuss am 04.10.17)	
	10687	Haushaltsplan 2017/2018 Einzelplan 6.2, Behörde für Umwelt und Energie, Nachbewilligung nach § 35 Landeshaushaltsordnung für die Haushaltsjahre 2017 und 2018 (federführend dem Haushaltsausschuss und mitberatend dem Ausschuss für Umwelt und Energie am 25.10.17)	